



3. Brújula de juguete

¡ADVERTENCIA! Los elementos utilizados para el embalaje, tales como recubrimientos de plástico, cintas adhesivas, etiquetas y ataduras metálicas, no forman parte de este juguete y deberán retirarse del mismo por razones de seguridad antes de que se permita al niño utilizar el juguete.

E. Clip de cinturón
F. Compartimiento de las pilas

ánima alrededor del altar
 edar impedida debido

- Mantener una distancia mínima de 1 metro del aparato, para que tenga una ventilación adecuada.
- La ventilación no debe quedar impedida debido a la obstrucción de las aberturas de ventilación por objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No es conveniente colocar sobre el aparato fuentes de llama viva, como velas encendidas.
- Las pilas gastadas se deben deshechar correctamente. Entrega-las en un contenedor específico para recogida de pilas con el fin de proteger el medio ambiente.
- El aparato está predestinado a ser usado en clima templado y/o tropical.
- No exponga el producto a gotas o salpicado de agua y no coloque objetos llenos de líquidos encima de la unidad, como vasijas.

AD

- Para reducir la exposición a radio frecuencias cuando utilice el walkie-talkie, coloque el terminal por lo menos a 15 cm (2 pulgadas) de su cuerpo.
- Nunca utilice el walkie-talkie en exteriores en condiciones de tormenta.
- No use el walkie-talkie bajo la lluvia.
- No intente reparar o desarmar el walkie-talkie. Si lo quiere y lo re tiene la batería. Seque el compartimento de la batería y deje la puerta del compartimento sin poner durante unas pocas horas. No utilice el walkie-talkie hasta que esté completamente seco.
- Mantenga el walkie-talkie fuera del alcance de bebés y niños pequeños.
- Deberá evitar exponer las baterías a temperaturas excesivamente elevadas tales como las generadas por la acción de los rayos del sol o de las llamas.
- Mantenga el walkie-talkie alejado de cualquier fuente de radiofrecuencia cuando se utilice cuerpo. Manténgase a una distancia de 2.5 cm del cuerpo. Asegúrese de que los accesorios del dispositivo, tales como fundas o carcasas, no estén constituidos por componentes metálicos. Guarde el dispositivo en un lugar alejado del cuerpo.
- No use nunca los prismáticos para mirar directamente al sol o al su alrededor. Hacerlo puede presentar riesgos de sufrir ceguera.
- ¡Atención! No proyectes la luz hacia tu cara u otra persona.

PRECAUCIONES DE USO DEL APARATO

- Respete las restricciones de uso específicas de determinados lugares (hospitales, aviones, gasolineras, escuelas, etc.).
- Precauciones que deben tomar los portadores de implantes electrónicos (marcapasos cardíacos, bombas de insulina, neuroestimuladores, etc.) relativas especialmente a la distancia entre el equipo de comunicación y el implante (15 centímetros en el caso de las fuentes de exposición más fuertes como los teléfonos móviles).

Wadko-talkie funciona con 3 pilas 1.5 v. c.d.,  tipo AAA/LR03 (pilas no incluidas).

El compartimento de las pilas está ubicado en la parte posterior del aparato. Antes de cerrar las pilas, asegure la pila, inserte la pila en el compartimento, tire del cierre del lado y levante el clip para el cinturón para sacarlo.

Abra la tapa del compartimento con un destornillador.

Inserte las 3 pilas AAA, en las posiciones indicadas en la parte inferior de su compartimento, y como muestra el diagrama de la 6.

Cierre el compartimento de las pilas, apriete el tornillo y vuelva a colocar el clip para el cinturón.

La potencia máxima supera los 20 mW.

1. Utilizando un destornillador, abra la tapa del compartimento de las pilas situado en

2. Cierre el compartimento de las pilas y apriete el tornillo.

3. Cierre el compartimento de las pilas y apriete el tornillo. Las pilas recargables, antes de introducir las pilas recargables, debe asegurarse de que la supervisión de un adulto. No mezcle pilas de distinto tipo, o pilas nuevas con pilas usadas. Utilice únicamente pilas en el tipo recomendado o el tipo de pila que se indica en el manual de instrucciones. No mezcle pilas recargables y no recargables en el compartimento. Retire del juguete las pilas gastadas. No permita que entren en contacto eléctrico los polos de las pilas. Si las pilas se calientan, retire las pilas inmediatamente. Si las pilas se calientan demasiado, retire las pilas. Cuando el sonido se hace débil o el juego no responde adecuadamente es señal de que debe sustituir las pilas. Deberá evitarse exponer las baterías a temperaturas excesivamente altas.

Nicht wieder aufladbare Batterien können nicht aufgeladen werden. Aufladbare Batterien müssen vor der Aufladung aus dem Spielzeug genommen werden. Batterien dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden. Unterschiedliche Batterietypen bzw. alte und neue Batterien dürfen nicht gemischt werden. Es dürfen nur solche Batterien verwendet werden, die gleichzeitig mit empfohlenen Batterietyp sind. Die Batterien müssen korrekt entsprechend der Polaritätsmarkierungen eingelegt werden. Leere Batterien müssen aus dem Spielzeug genommen werden. Die Anschlüsse dürfen nicht kurz geschlossen werden. Batterien niemals ins Feuer werfen. Entfernen Sie die Batterien, wenn Sie das

WARNING: Funktionsstörungen oder Speicherverlust können möglicherweise durch starke Frequenzstörungen oder elektrostatische Entladung verursacht werden. Sollte es zu unnormalen Funktionen kommen, setzen Sie das Gerät zurück oder entfernen Sie die Batterien und legen Sie die Batterien wieder ein.

ERSTE SCHRITTE

In diesem Abschnitt wird erklärt, wie du deine neuen Walkie-Talkies verwendest. Bitte lies das vollständige Benutzerhandbuch, das detaillierte Anleitungen und Sicherheitshinweise enthält.

Walkie-Talkies

- **Garantie** von jedem Walkie-Talkie entfernen und die Batterien gemäß den obenstehenden Anleitungen in dem Kapitel mit den Batterieinformationen einlegen.
- **Zum Ein- und Ausschalten** ihres Walkie-Talkies den EIN-/AUS-Schalter auf ON bzw. OFF stellen.
- **Mit ihrem Freund zu sprechen:** die TALK-Taste drücken halten und in das Mikrofon an der Oberseite des Gerätes sprechen. Taste loslassen, wenn Sie fertig sind, um die andere Seite zu hören.

Note: it is recommended to use the walkie-talkies from a distance between 1.5 and 120 meters and in a flat open area. The transmission range may vary depending on the relief and weather conditions.

Binoculars
Take the binoculars in both hands and hold them to your eyes. Fold them so that you see a single circle when looking through them with both eyes.

Torchlight
To turn your torchlight on and off, slide the ON/OFF interrupter to ON/OFF.

Toy compass
Find your way back with the compass!

MAINTENANCE AND WARRANTY

Only use a soft, slightly damp cloth to clean the unit. Do not use detergent. Do not to expose the unit to

be ineffective, read the instruction manual again.

NOTE: please keep this instruction manual, it contains important information. This product is covered by our 2-year warranty. For any claim under the warranty or after sale service, please contact your distributor and present a valid proof of purchase. Our warranty covers any manufacturing material and workmanship defect, with the exception of any deterioration arising from the non-observance of the instruction manual or from any careless action implemented on this item (such as dismantling, exposition to heat and humidity, etc.). It is recommended to keep the packaging for any further reference.

NOTE: please keep this instruction manual, it contains important information.
This product is covered by our 2-year warranty. For any claim under the warranty or after sale service, please contact us and present a valid proof of purchase. Our warranty covers any manufacturing material and workmanship defect, with the exception of any deterioration arising from the non-observance of the instruction manual or from any careless action implemented on this item (such as disinfecting, exposure to heat and humidity, etc.). It is recommended to keep the packaging for any further reference.

WARNING! Not suitable for children under 3 years. Choking Hazard - Small parts.
In a bid to keep improving our services, we could implement modification on the colours and the details of the product shown on the packaging.

Reference: RPTW12series
© LEXIBOOK®
United Kingdom & Ireland

Designed and developed in Europe - Made in China

For after-sales service, please contact us at savcomfr@lexibook.com

Batiment 11
91940 Les Ulis - France
UK

CAE

www.lexibook.com

Environmental Protection:
Unwanted electrical appliances can be recycled and should not be discarded along with regular household waste! Please actively support the conservation of resources and help protect the environment by returning this appliance to a collection centre (if available).

EICADA

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA

Tipo de producto: Radioteléfono Gama de frecuencias: 446,005MHz
 Designación de tipo: TW11 Energía transmitida: 1,948mW ERP

Por la presente, Lexibook Limited, declara que el tipo de equipo radioeléctrico TW11 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: www.lexibook.com/doc/tw11/tw11_1.pdf


Yiu Wai Man
Gerente de Desarrollo de Productos
Hong Kong



PORTUGUÊS

DENTRO DA CAIXA

Retire com cuidado todos os acessórios da caixa. Certifique-se de que os seguintes elementos se encontram incluídos:

1. Walkie-Talkies
2. Binóculos
3. Bússola de brincar
4. Lanterna
5. Manual de instruções

ATENÇÃO: As pilhas da embalagem, como os revestimentos de plástico, etiquetas e físe de fixação de metal não fazem parte do brinquedo e devem ser deixados fora, por razões de segurança, antes de entregar o brinquedo a uma criança.

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

Consulte a página 2 para obter um diagrama detalhado do walkie-talkie:

A. Botão TALK (para falar) C. Interruptor de ligar/desligar
B. Microfone D. Alifantele E. Clippe para o cinto
F. Compartimento das pilhas

Precauções de uso

- Mantenha uma distância mínima em redor do aparelho, para uma ventilação suficiente.
- Convém que a ventilação não seja perturbada pela obstrução das aberturas de ventilação por objetos como jarras, toalhas, corinas, etc.
- Convém que não coloque em cima do aparelho fontes de chamas se proteção, como velas acesas.
- As pilhas devem ser eliminadas de modo adequado. Coloque-as em contentores de recolha previstos para este efeito, de modo a proteger o ambiente.
- O aparelho destina-se a ser utilizado num clima temperado e/ou tropical.
- O aparelho não deve ser exposto a gotas ou salpicos de água. Não coloque nenhum objeto cheio de líquido, como vasos, em cima do aparelho.

Aviso: Perigo de explosão se a bateria for colocada incorretamente. Substitua-a apenas por uma bateria idêntica ou semelhante. As pilhas usadas devem ser eliminadas consoante as instruções.

AVISOS IMPORTANTES DE SEGURANÇA

- Para reduzir a exposição à frequência de rádio quando estiver a usar o seu walkie-talkies, segure a unidade pelo menos a 5 cm da cara.
- Nunca use o seu walkie-talkie no exterior em dias de tempestade.
- Não use o seu walkie-talkie à chuva.
- Se o seu walkie-talkie ficar molhado, desligue-o e retire a bateria. Seque o compartimentoda bateria e não coloque a tampa do compartimento durante algumas horas. Não use o walkie-talkie enquanto não estiver completamente seco.
- Mantenha o walkie-talkie fora do alcance de bebés e de crianças.
- As pilhas não deverão ser expostas a calor em excesso, como luz directa do sol, fogo ou algo parecido.
- O dispositivo encontra-se em conformidade com as especificações RF quando usado perto do seu corpo. Mantenha a uma distância de 2,5 cm do corpo. Certifique-se de que os acessórios do dispositivo, como o estojo e o cordin, não são fabricados com componentes de metal. Mantenha o dispositivo afastado do seu corpo e de e contacto aos requerimentos relativos à distância.
- Nunca uses os binóculos para olhar diretamente para o Sol ou proximidades do Sol. Se o afizes, corre o risco de ficar cego.
- Lanterna. Não projete a luz em direção ao seu rosto ou a outra pessoa.
- PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO DO DISPOSITIVO
- Respeita as restrições de utilização específicas a certos locais (hospitais, avôes, bombas de gasolina, estradas, ...).
- Precauções a serem tomadas por utilizadores de implantes eletrônicos (pacemakers cardíacos, bombas de insulina, neuroestimuladores...) relativas especialmente à distância entre o equipamento radioelétrico e o implante (15 cm no caso de fontes de exposição mais fortes, como telemóveis).

INFORMAÇÃO ACERCA DAS PILHAS

Walkie-Talkie
Cada walkie-talkie funciona com 3 pilhas de 1.5V d.c., do tipo AAA/LR03 (pilhas não incluídas).
1. O compartimento das pilhas encontra-se na parte traseira da unidade. Antes de colocar as pilhas, retire primeiro o clipe para o cinto existente no compartimento. Puxe-o trino do clipe e levante o clipe para o cinto para o retirar.
2. Com uma chave de fendas, abra a tampa do compartimento da pilha.
3. Insira 6 pilhas AAA/LR03, tendo em conta a polaridade indicada no fundo do compartimento da pilha e de a cordo com a imagem apresentada ao lado.
4. Feche o compartimento da pilha, aperte o parafuso e coloque de novo o clipe para o cinto.
A potência máxima é de cerca de 20 mW.

Torcia

1. Com uma chave de fendas, abra a tampa do compartimento das pilhas, que se encontra debaixo da unidade.
2. Coloque as 2 pilhas AAA/LR03 (1.5V) (não incluídas), tendo em conta os sinais da polaridade no interior do compartimento das pilhas.
3. Feche o compartimento das pilhas e aperte o parafuso.

As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas. As pilhas recarregáveis deverão ser retiradas do brinquedo antes de serem recarregadas e só deverão ser recarregadas sob a supervisão de um adulto. Não misture diferentes tipos de pilhas ou pilhas novas com pilhas usadas. Só deverão utilizar pilhas do mesmo tipo e de um tipo equivalente às recomendadas. As pilhas deverão ser colocadas com a polaridade correta. Deverá retirar as pilhas gastas do brinquedo. Não coloque os terminais em curto-circuito. Não atire as pilhas para o fogo. Retire as pilhas caso não utilize a unidade durante um longo período de tempo. Quando o som ficar fraco ou o fogo não funcionar, pense em substituir as pilhas. As pilhas não deverão ser expostas a calor em excesso, como luz directa do sol, fogo ou algo parecido. As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas.

AVISO: Uma descarga electrostática ou frequências fortes podem dar origem a um mau funcionamento ou perda de memória. Caso ocorra algum funcionamento anormal, retire e volte a colocar as pilhas.

GUIA DE INÍCIO RÁPIDO

Esta secção explica como usar os seus novos walkie-talkies. Recomendamos que leia por completo o manual do utilizador para obter instruções detalhadas e avisos de segurança.

Walkie-Talkies

- Retire o clipe para o cinto de cada walkie-talkie e coloque as pilhas de acordo com as instruções apresentadas anteriormente no capítulo da informação sobre as pilhas.
- Para ligar e desligar o seu walkie-talkie, faça deslizar o interruptor de ligar/desligar para ON/OFF (ligar/desligar).
- Para falar com um amigo, prima e mantenha premido o botão TALK e fale para o microfone que se encontra na parte superior da unidade. Liberte o botão quando terminar de falar e para escutar a outra pessoa.

Nota: Recomendamos que use os walkie-talkies a uma distância entre 1,5 e 120 metros numa área plana e aberta (de acordo com o relevo e com as condições climáticas).

Binóculos

Segura os binóculos com ambas as mãos e encosta-os aos olhos. Dobra-os até conseguies ver um único círculo quando os usares com ambos os olhos.

Lanterna

Para ligares e desligares a lanterna, desliza o interruptor de ligar/desligar para ON/OFF.

Bússola de brincar

Descobre o caminho de volta com a bússola!

NOTA: É uma bússola fingida; sem funções reais.

MANUTENÇÃO & GARANTIA

Para limpar o jogo, utilize apenas um pano suave ligeiramente humedecido e sem qualquer tipo de detergente. Não exponha o jogo à luz directa do sol nem a qualquer outra fonte de calor. Não molhe a unidade. Não desmonte nem deixe cair a unidade. Retire as pilhas caso o produto não seja utilizado durante um longo período de tempo.

NOTA: Por favor guarde este manual, pois contém informações importantes. Este produto está coberto pela nossa garantia de 2 anos. Para a utilização da garantia ou do serviço pós-venda, deverá dirigir-se ao seu revendedor, levando consigo o talão de compra. A nossa garantia cobre defeitos de material ou de montagem da responsabilidade do fabricante, excluindo qualquer deterioração proveniente do não cumprimento do modo de utilização ou de qualquer intervenção inoportuna sobre a unidade (como a desmontagem, exposição ao calor ou à humidade, ...). Recomendamos que guarde a caixa para uma futura referência. Na procura de uma constante melhoria, poderemos modificar as cores ou características do produto apresentadas na caixa.

ATENÇÃO! Não é adequado para crianças de idade inferior a 3 anos. Perigo de engasgamento - peças pequenas.

Referência: RPTW12series Criado e desenvolvido na Europa - Fabricado na China
© LEXIBOOK®

Para qualquer serviço pós-venda, por favor, contacte as nossas equipas:

Nós, LEXIBOOK

6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis
France
www.lexibook.com

Indicações para a protecção do meio ambiente

Aparelhos eléctricos antigos são materiais que não pertencem ao lixo doméstico! Por isso pedimos para que nos ajude, contribuindo activamente na poupança de recursos e na protecção do ambiente ao entregar este aparelho nos pontos de recolha, caso existam.

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA

Tipo de produto: Walkie-Talkie
Referência / tipo: TW11
Gama de frequências: 446.005MHz
Potência transmitida: 31.9dBm ERP

O abaixo assinado, Lexibook Limited, declara que o presente tipo de equipamento de rádio TW11 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.lexibook.com/doc/tw11/tw11_1.pdf

Yiu Wai Man
Responsável desenvolvimento do Produto
Hong Kong

ITALIANO

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Quando si apre la confezione, controllare che contenga i seguenti elementi:

1. Walkie-Talkies
2. Binocolo
3. Bussola giocattolo
4. Torcia
5. Manuale di istruzioni

ATTENZIONE: I componenti dell'imballo, quali pellicole in plastica, nastri adesivi, nastri di fissaggio metallici non fanno parte del giocattolo e devono essere eliminati per motivi di sicurezza prima dell'utilizzo dei bambini.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Fare riferimento a pagina 2 per un'illustrazione dettagliata del Walkie-Talkie:

A. Pulsante TALK (per parlare) C. Interruttore ON/OFF
B. Microfono D. Altoparlante E. Riempil
F. Vano batteria

Precauzioni per l'uso

- Mantenere una distanza minima intorno all'apparecchio per garantire un'adeguata ventilazione.
- Per garantire una corretta ventilazione, non ostruire le aperture di ventilazione con oggetti come giornali, toviglie, tende, ecc.
- Non posizionare sull'apparecchio fonti di fiamme libere, ad esempio candele accese.
- Smanire le batterie in modo conforme. Portarle presso gli appositi punti di raccolta per salvaguardare l'ambiente.
- L'apparecchio deve essere usato in climi temperati e/o tropicali.
- Non esporre l'apparecchio a gocce o schizzi d'acqua. Non posizionare sull'apparecchio oggetti pieni di liquidi, ad esempio un vaso.

Avvertenza: Attenzione, la batteria può esplodere se inserita in maniera scorretta. Sostituire esclusivamente con una batteria uguale o dello stesso tipo. Smanire le batterie usate conformemente alle istruzioni.

IMPORTANTE AVVERTENZA SULLA SICUREZZA

- Per ridurre l'esposizione alle frequenze radio quando si utilizza il walkie-talkie, tenere il microtelefono ad almeno 5 cm dal viso.
- Non utilizzare mai il walkie-talkie all'aperto durante un temporale.
- Non utilizzare il walkie-talkie sotto la pioggia.
- Se il walkie-talkie si bagna, spegnerlo e togliere le batterie. Assicurare il vano batterie e lasciare il coperchio aperto per alcuni giorni. Non utilizzare il microtelefono finché non è completamente asciutto.
- Tenere il walkie-talkie fuori dalla portata dei bambini.
- Non esporre le batterie a un calore eccessivo, ad esempio la luce del sole o un fuoco.
- Il dispositivo è conforme alle specifiche RF quando è utilizzato in prossimità del corpo. Mantenere una distanza di 2,5 cm dal corpo. Assicurarsi che gli accessori del dispositivo, ad esempio il contenitore o la custodia del dispositivo, non abbiano componenti in metallo. Tenere il dispositivo lontano dal corpo per rispettare i requisiti relativi alla distanza.
- Non usare il binocolo per guardare direttamente il sole o in prossimità del sole. Rischio di danni alla vista.
- Torcia: Non proiettare la luce verso il tuo viso o un'altra persona.
- PRECAUZIONI PER L'USO DEL DISPOSITIVO
- Rispettare le limitazioni all'uso in vigore in alcuni luoghi (ospedali, aeroporti, stazioni di servizio, scuole, ...).
- I portatori di impianti elettronici (pacemaker cardiaci, pompe di insulina, neurostimolatori...) devono adottare particolari precauzioni, in particolare relative alla distanza tra il dispositivo radioelettrico e l'impianto (15 cm in caso di fonti di esposizione più forti, come i telefoni cellulari).

INFORMAZIONI SULLE BATTERIE

Walkie-Talkie
Ciascun Walkie-Talkie è alimentato da 3 batterie da 1.5V AAA/LR03 (non fornite).
1. Il vano batteria è situato sul retro dell'unità. Prima di installare le batterie, rimuovere la clip per cintura situata sul vano. Tirare il fermaglio della clip e sollevare la clip per rimuoverla.
2. Con una chiave a croce, aprire il vano batteria.
3. Inserire le 6 batterie AAA/LR03, una in ciascuna unità, rispettando la polarità indicata sul fondo del vano batteria e dal diagramma sul lato opposto.
4. Chiudere il vano batteria, serrare la vite e riposizionare la clip per cintura.
La potenza massima media è superiore a 20 mW.

Torcia

1. Con un cacciavite, aprire il coperchio del vano batteria collocato sotto l'unità.
2. Inserire le 2 batterie AAA/LR03 (1.5V) (non fornite) osservando la polarità indicata nel tipo raccomandato o equivalenti; inserire le batterie rispettando la polarità.
3. Chiudere il vano batteria e serrare la vite.

Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate; le batterie ricaricabili devono essere tolte dal giocattolo prima di essere ricaricate; le batterie ricaricabili devono essere caricate unicamente con la supervisione di un adulto; non mischiare differenti tipi di batterie o batterie nuove e usate; utilizzare unicamente batterie del tipo raccomandato o equivalenti; inserire le batterie rispettando la polarità; rimuovere le batterie esaurite dal giocattolo; non cortocircuitalle i terminali di alimentazione. Non buttare le batterie nel fuoco. Ricaricare le batterie se non si usa il gioco per molto tempo. Sostituire le batterie quando il suono diventa debole o il gioco non funziona. Non esporre le batterie a un calore eccessivo, ad esempio la luce del sole o un fuoco. Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.

ATTENZIONE: Una forte interferenza di frequenza o scariche elettrostatiche possono causare malfunzionamenti o perdita di memoria. Se si dovessero verificare funzionamenti anormali, resettare l'unità o togliere e reinserire le batterie.

GUIDA DI AVVIO

Questa sezione spiega come utilizzare i tuoi nuovi walkie-talkie. Si consiglia di leggere la guida all'uso completa per istruzioni dettagliate e avvertenze relative alla sicurezza.

Walkie-Talkies

- Rimuovere la clip per cintura di ciascun walkie-talkie e installare le batterie rispettando le istruzioni riportate in precedenza nella sezione relativa alle batterie.
- Per accendere e spegnere il walkie-talkie, fare scorrere l'interruttore su ON/OFF.
- Per parlare con l'interlocutore, tenere premuto il pulsante TALK e parlare nel microfono situato sulla parte superiore dell'unità. Rilasciare il pulsante per ascoltare l'interlocutore.

Nota: Si consiglia di utilizzare i walkie-talkie ad una distanza compressa tra 1,5 e 120 metri in una zona aperta e pianeggiante (a seconda degli ostacoli e delle condizioni climatiche).

Prismático

Prendi il binocolo con entrambe le mani e avvicinalo agli occhi. Piegalo finché non visualizzi un singolo cerchio con entrambi gli occhi.

Linterna

Per accendere e spegnere la torcia, fai scorrere l'interruttore.

Brújula de Juguete

Trova sempre la strada giusta con la bussola!

NOTA: È una finta bussola; nessuna funzione reale.

MANUTENZIONE & GARANZIA

Per pulire il giocattolo, servirsi unicamente di un panno morbido leggermente inumidito con acqua, evitando qualsiasi prodotto detergente. Non esporre il giocattolo alla luce diretta del sole né ad altre sorgenti di calore. Non bagnare. Non smontare il giocattolo e non lasciarlo cadere. Estrarre le batterie in caso di mancato utilizzo per un lungo periodo di tempo.

NOTA: Conservare il presente libretto d'istruzioni in quanto contiene informazioni importanti. Questo prodotto è coperto dalla nostra garanzia di 2 anni. Per servirsi della garanzia o del servizio di assistenza post vendita, rivolgersi al negoziante muniti di prova d'acquisto. La nostra garanzia copre i vizi di materiale o di montaggio imputabili al costruttore a esclusione di qualsiasi deterioramento causato dal mancato rispetto delle istruzioni d'uso o di qualsiasi intervento inadeguato sul prodotto (smontaggio, esposizione al calore o all'umidità, ...). Si raccomanda di conservare la confezione per qualsiasi riferimento futuro. Nel nostro impegno costante volto al miglioramento dei nostri prodotti, è possibile che i colori e i dettagli dei prodotti illustrati sulla confezione differiscano dal prodotto effettivo.

ATTENZIONE! Articolo non adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Rischio di soffocamento - Presenza di piccole parti.

Riferimento: RPTW12series Progettato e sviluppato in Europa - Fabricato in Cina
© LEXIBOOK®

Per i servizi di assistenza post-vendita, contattate i nostri team:

Lexibook® S.A.

6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis
France

www.lexibook.com

Avvertenze per la tutela dell'ambiente

Gli apparecchi elettrici vecchi sono materiali pregiati, non rientrano nei normali rifiuti domestici! Preghiamo quindi i gentili clienti di contribuire alla salvaguardia dell'ambiente e delle risorse e di consegnare il presente apparecchio ai centri di raccolta competenti, qualora siano presenti sul territorio.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA

Tipo di prodotto: Walkie-Talkie
Modello: TW11
Gamma di frequenze: 446.005MHz
Potenza trasmessa: 31.9dBm ERP

Il fabbricante, Lexibook Limited, dichiara che il tipo di apparecchio radio TW11 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.lexibook.com/doc/tw11/tw11_1.pdf

Yiu Wai Man
Responsabile sviluppo prodotto
Hong Kong

BINNENIN DE VERPAKKING

Haal alle accessoires voorzichtig uit de kartonnen verpakking. Bij het uitpakken, dient u na te gaan of de volgende elementen inbegrepen zijn:

1. Walkie-Talkies
2. Verrekijker
3. Speelgoedkompas
4. Zaklamp
5. Handleiding

OPGELET: De verpakkingdelen, zoals plastic folie, plakband, etiketten en metalen echtingsbanden, maken geen deel uit van de speelgoed en moeten voor alle veiligheid worden verwijderd vooraleer het speelgoed door een kind kan en mag worden gebruikt.

PRODUCTBESCHRIJVING

Ga naar bladzijde 2 voor een grafische voorstelling van de walkietalkie:

A. TALK knop (om te praten) C. AAN/UIT-schakelaar
B. Microfoon D. Luisterkeer
E. Riempil
F. Batterijk

- Houd een minimale afstand rond het apparaat voor voldoende ventilatie.
- De ventilatie dient niet belemmerd te worden door de afdekken van de ventilatieopeningen door voorwerpen zoals een krant, een tafellaken, gordijnen, etc.
- Plaats geen voorwerp met een open vlam, zoals een brandende kaars, op het apparaat.
- Gooi de batterijen op een juiste manier weg. Gooi gebruikte batterijen in de inzamelbakken die voor dit doeleinde voorzien zijn.
- Het apparaat is ontworpen om te worden gebruikt in een gematigd en/of tropisch klimaat.
- Stel het apparaat niet bloot aan gaspeter of gedrupeerl. Plaats geen voorwerp gevuld met een vloeistof, zoals een vaas, op het apparaat.

Waarschuwing: Explosiegevaar wanneer de batterij verkeerd wordt vervangen. Vervang de batterij alleen door een identieke of gelijksoortige batterij. Gooi gebruikte batterijen weg volgens de instructies.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMATREGELEN

- Om blootstelling aan radiofrequentie te verlagen tijdens het gebruik van jouw walkietalkies, moet je de handset tenminste 5 cm (2 duim) van je gelaat verwijderen houden.
- Gebruik jouw walkietalkies nooit buitenshuis tijdens een onweer.
- Gebruik de walkietalkies niet in de regen.
- Indien jouw walkietalkies ooit nat wordt, moet je het uitzetten en de batterijen verwijderen. Droog het batterijk vat en laat het gedurende enkele uren open. Gebruik enkel de handset wanneer het opnieuw droog is.
- Hou de walkietalkies buiten het bereik van peuters en jonge kinderen.
- Verwijder de batterijen wanneer het speelgoed voor langere tijd niet wordt gebruikt. Stel de batterijen nooit bloot aan een warm tebrun.
- Het apparaat voldoet aan de RF-specificaties bij gebruik in de buurt van het lichaam. Blijf op een afstand van 2,5 cm van het lichaam. Zorg ervoor dat de accessoires van het apparaat, zoals een case of houder, geen metalen componenten bevatten. Houd het apparaat uit de buurt van uw lichaam om te voldoen aan de vereiste afstanden.
- Kijk nooit met de verrekijker rechtstreeks naar de zon of in de directe nabijheid van de zon. Dit kan leiden tot blindheid.
- Zichtbaar licht kan het licht niet op uw gezicht of een ander persoon.
- VOORZORGSMAATREGELEN VOOR HET GEBRUIK VAN HET APPARAAT
- Respecteer de gebruiksbeperkingen die voor bepaalde plaatsen (ziekenhuizen, vliegtuigen, benzinstations, scholen, ...) gelden.
- Wees voorzichtig bij dragers van elektronische implantaten (pacemakers, insuliepomp, neurostimulators,...), in het bijzonder voor wat betreft de afstand tussen het radio-elektrisch apparaat en de implantaat (15 cm in geval van de sterkste bronnen van blootstelling, zoals een mobiele telefoon).

INFORMATIE OM TRENT DE BATTERIJ

Walkie-Talkie
Elke walkietalkie werkt op 3 x 1.5V d.c., type AAA / LR03 batterijen (batterijen niet meegeleverd).
1. Het batterijkompas bevindt zich op de achterkant van het toestel. Voordat u de batterijen installeert, verwijder eerst de riempil die zich op het vak bevindt. Trek aan de clipveringende en breng de riempil omhoog om het te halen.
2. Open het batterijkompas met behulp van een schroevendraaier.
3. Installeer de 6 x AAA/LR03 batterijen. Let hierbij op de juiste polariteit zoals aangegeven aan de onderkant van het batterijkompas en in de afbeelding hiernaast.
4. Sluit het batterijkompas, maak vast met de schroef en breng de riempil opnieuw aan.
Het maximaal gemiddeld vermogen is meer dan 20 mW.

Zaklamp

1. Open het batterijkompas, dat zich achteraan het apparaat bevindt, met behulp van een schroevendraaier.
2. Plaats de 2 x AAA/LR03 (1.5V) -batterijen (niet meegeleverd) en let hierbij op de juiste polariteit, aangegeven binnenin het batterijkompas.
3. Sluit het batterijkompas en draai de schroef vast.

Niet-heroplaadbare batterijen kunnen niet worden heropgeladen; oplaadbare batterijen moeten uit het speelgoed worden verwijderd alvorens deze op te laden; heroplaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van een volwassene worden opgeladen; verschillende typen batterijen of nieuwe en oude batterijen mogen niet onderling gebruikt worden; gebruik alleen batterijen van hetzelfde of equivalente type zoals aangegeven door de fabrikant; batterijen moeten volgens de juiste polariteit worden ingesteekt; lege batterijen moeten uit het speelgoed worden verwijderd; de toevvoerterminals mogen geen kortsluiting ondergaan. Geleide de verpakking te bewaren als referentie voor later dat het belangrijke informatie bevat. Gooi batterijen nooit in open vuur. Indien je het spel voor langere tijd niet zal gebruiken, neem de batterijen uit het spel. Wanneer het geluid zwakker of het spel niet reageert, vervang dan de batterijen. Stel de batterijen nooit bloot aan een warmtebron, zoals zonlicht of vuur.

Waarschuwing! Een storing of geheugenverlies kan veroorzaakt worden door een sterke frequentie-interferentie of een elektrostatische ontlading. Indien er zich een abnormale functie voordoet, stel het toestel opnieuw in of verwijder en verbind opnieuw de batterijen.

BEKNOPT HANDLEIDING

Walkie-Talkies
Dit hoofdstuk toont je hoe je jouw nieuwe walkie-talkies moet gebruiken. Het is aangeraden om de gebruikershandleiding volledig te lezen voor de gedetailleerde instructies en veiligheidsmaatregelen.

- Verwijder de riempil van elke walkietalkie en installeer de batterijen volgens de aanwijzingen zoals vermeld in bovenstaande hoofdstuk "Informatie omtrent de batterij".
- Om de walkietalkie aan en uit te zetten, schuif de AAN/UIT-schakelaar naar ON (AAN/OFF) (UIT).
- Om tegen je vriend te praten, druk op houd de TALK knop ingedrukt en spreek in de microfoon aan de bovenkant van het toestel. Laat de knop los eenmaal je gedaan hebt met praten en luister vervolgens naar wat je vriend te zeggen heeft.

Opmerking: Het is aangeraden de walkie-talkies te gebruiken op een afstand tussen 1,5 en 120 meter en in een vlakke, open ruimte (naargelang het terrein en de weersomstandigheden).

Verrekijker

Neem de verrekijker in beide handen vast en houd hem tegen je ogen. Vouw de verrekijker zodat je één cirkel ziet wanneer je met beide ogen in de verrekijker kijkt.

Zaklamp

Om je zaklamp aan of uit te zetten, schuif de AAN/UIT-schakelaar naar ON (aan) / OFF (uit).

Speelgoedkompas

Vind je weg terug met het kompas!

OPMERKING: Het is een zogenaamd kompas; geen echte functies.

ONDERHOUD & GARANTIE

Om het speelgoed te reinigen, gebruik je alleen een zachte, licht vochtige doek. Alle detergents zijn verboden. Stel het speelgoed nooit uit aan direct zonlicht of eender welke straling. Maak het spel niet nat. Het spel kan uit elkaar en laat het niet vallen. Indien je het spel voor langere tijd niet gebruikt, haal de batterijen eruit.

OPMERKING: gelieve deze handleiding te bewaren aangezien het belangrijke informatie bevat. Het product is gedekt door onze 2 jaar garantie. Voor alle herstellingen tijdens de garantie of naverkooptendienst, moet je je richten tot de verkoper met een aankoopbewijs. Onze garantie geldt voor al het materiaal en de montage van de fabrikant, exclusief alle schade veroorzaakt door het niet respecteren van onze gebruiksaanwijzing (zoals uit elkaar halen, blootstellen aan hitte of vochtigheid, ...). Wij raden aan de verpakking te bewaren voor eventuele referentie in de toekomst. In onze poging voor constante verbetering, is het mogelijk dat kleuren en details van dit product lichtjes verschillen van deze op de verpakking.

Waarschuwing! Dit spel is niet geschikt voor kinderen onder de 36 maanden. Stikgevaar.
Referentie : RPTW12series Ontworpen en ontwikkeld in Europa - Gemaakt in China
© LEXIBOOK®

Voor service na verkoop, neem contact op met onze teams:

Wij, LEXIBOOK

6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis
Frankrijk

www.lexibook.com

Avvertenze per la tutela dell'ambiente
Gli apparecchi elettrici vecchi sono materiali pregiati, non rientrano nei normali rifiuti domestici! Preghiamo quindi i gentili clienti di contribuire alla salvaguardia dell'ambiente e delle risorse e di consegnare il presente apparecchio ai centri di raccolta competenti, qualora siano presenti sul territorio.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA
Tipo di prodotto: Walkie-Talkie
Modello: TW11
Gamma di frequenze: 446.005MHz
Potenza trasmessa: 31.9dBm ERP

Il fabbricante, Lexibook Limited, dichiara che il tipo di apparecchio radio TW11 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.lexibook.com/doc/tw11/tw11_1.pdf

Yiu Wai Man
Manager Productontwikkeling
Hong Kong



NEDERLANDS

BINNENIN DE VERPAKKING

Haal alle accessoires voorzichtig uit de kartonnen verpakking. Bij het uitpakken, dient u na te gaan of de volgende elementen inbegrepen zijn:

1. Walkie-Talkies
2. Verrekijker
3. Speelgoedkompas
4. Zaklamp
5. Handleiding

OPGELET: De verpakkingdelen, zoals plastic folie, plakband, etiketten en metalen echtingsbanden, maken geen deel uit van de speelgoed en moeten voor alle veiligheid worden verwijderd vooraleer het speelgoed door een kind kan en mag worden gebruikt.

PRODUCTBESCHRIJVING

Ga naar bladzijde 2 voor een grafische voorstelling van de walkietalkie:

A. TALK knop (om te praten) C. AAN/UIT-schakelaar
B. Microfoon D. Luisterkeer
E. Riempil
F.

